

WORK
SEATING
COLLECTION



tramo®

creative work environments

This is the seating collection catalogue for working spaces. The Tramo GENERAL CATALOGUE also includes a large collection of tables, bookshelves and filing systems. Visit www.tramo.com

Este catálogo presenta la colección de sillas para espacios de trabajo. El CATÁLOGO GENERAL de Tramo incluye también una amplia colección de mesas, librerías y sistemas de archivo. Visite www.tramo.com

STAFF

Design by Ramos & Bassols

STAFF is a chair with generous, comfortable lines, in a light, subtle design with a highly distinctive silhouette. It is available in two versions: fully upholstered or with a black or white translucent fabric back. STAFF is a collection specially designed to equip meeting rooms, reading areas, work spaces and waiting areas, as well as serving as a visitor's chair, adding distinctive, eye-catching design to the room.

STAFF es una silla de líneas generosas y confortables, de diseño sutil y ligero, con una silueta muy característica. Se presenta en dos versiones: completamente tapizada o con respaldo de tela traslúcida blanca o negra. STAFF es una colección especialmente diseñada para equipar salas de reuniones, zonas de lectura, espacios de trabajo, zonas de espera, sillas de confidente ofreciendo al espacio diseño diferenciador y notorio.

Design by Ramos & Bassols



The STAFF chair is available in two versions: on a base with five wheels or on a base in the form of a four-pointed cross. The chair rotates in both cases, and in the wheeled version it also tilts and is adjustable in height, using a gas piston system. The frame is made of matt white aluminium and the base of white lacquered steel. The back is available in two versions: upholstered in the same colour or with black or white translucent fabric. The seat is always padded, with a choice of different finishes.

La silla STAFF se presenta en dos versiones: con base de cinco ruedas o base en forma de cruz de cuatro puntas. En ambos casos la silla es giratoria, y en la versión de ruedas, además, la silla es basculante y regulable en altura con un sistema de pistón a gas. La carcasa es de aluminio lacado blanco mate y la base de acero lacado blanco. El respaldo ofrece dos versiones: tapizado del mismo color del asiento o con tejido traslúcido blanco o negro. El asiento es siempre tapizado, con distintos acabados a elegir.



STAFF is a chair specially designed to equip meeting rooms. The width of the seat gives users a high degree of comfort. The version with wheels, as it reclines and is adjustable in height, is particularly suitable for longer working sessions. The version with a translucent back makes it possible to exploit the transparency to add visual lightness to a setting.

STAFF es una silla especialmente concebida para equipar salas de reuniones. La amplitud de su asiento proporciona un alto grado de confort al usuario. La versión con ruedas, al ser regulable en altura y reclinable, es especialmente indicada para situaciones de trabajo más prolongado. La versión con el respaldo traslúcido permite jugar con las transparencias ofreciendo ligereza visual a los espacios.

3400-23





3420-04



3415-60

This collection shows off a high-quality shape from all angles. In the side view its arm rests and the wavy shapes of the back combine character with ergonomics, while from behind the visual lightness of the chair is enhanced, especially if the translucent fabric finish is chosen for the back.

Esta colección mantiene una elevada calidad formal desde todos sus ángulos. En su visión lateral los apoyabrazos y las formas onduladas del respaldo combinan carácter y ergonomía, mientras que en la visión trasera aumenta la ligereza visual de la silla, especialmente con el acabado de respaldo en tejido traslúcido.



3420-04

In the design of the STAFF chair all the small details were taken into account, to meet the most rigorous quality requirements in terms of materials, finishes and practicality. The frame of the chair and the arm rests are a single piece of matt white lacquered aluminium.

En el diseño de la silla STAFF se han tenido en cuenta todos los pequeños detalles, respondiendo a las más altas exigencias de calidad, a nivel de materiales, acabados y funcionalidad. La carcasa de la silla y los apoyabrazos son de una sola pieza de aluminio lacado blanco mate.



3430-04

The fabric of the upholstery is a fire-resistant polyurethane for maximum quality and toughness. It also comes in a wide range of colours: black, graphite grey, chocolate brown, beige and cream. The seat always has a fully removable and washable upholstered cushion with a zip.

La tela del tapizado es de un poliuretano ignífugo de máxima calidad y resistencia. Además, ofrece una amplia gama de colores: negro, gris grafito, marrón chocolate, beig y blanco crema. El asiento siempre se compone de un cojín tapizado completamente extraíble con cremallera y lavable.



3430-04



3400-60



3430-04

The upholstered version of the chair offers users maximum comfort so that it can be used for longer periods, making it the ideal choice for work spaces of all kinds. As the upholstery can also be seen from behind and with a wide range of colours, the STAFF chair can fit perfectly into any setting and decor.

La versión de silla tapizada ofrece el máximo confort al usuario, permitiendo un uso prolongado y resultando la elección ideal para todo tipo de espacios de trabajo. Al verse el tapizado también por la parte posterior del respaldo y tener una amplia gama de colores, la silla STAFF permite integrarse perfectamente en cualquier ambiente y decoración.

The contemporary design of the STAFF chair, its top-class features and the wide variety of finishes available make this collection the right choice for home-office use, whether in the home study or in the offices of professionals.

El diseño contemporáneo de la silla STAFF, sus altas prestaciones y la variedad de acabados hacen de esta colección una elección perfecta para home-office: estudio en casa, despachos de profesionales liberales...

3405-04



3430-18



3400-60



3420-04



3430-04



3440-23

Scuba by Kvadrat

COMPOSITION:
100% polyurethane

FIRE TEST:
DIN 4102 B1 with FR treatment.
EN 1021-1/2 with FR treatment.
IMO A.652(16) with FR treatment.
NFPA 260.
US Cal. Tech. Bull. 117.
ÖNORM B1/Q1 with FR treatment.

LIGHTFASTNESS:
5-6 (ISO 1-8)

PILLING:
5 EN ISO 12945

ABRASION:
>100.000 Martindale

FASTNESS TO RUBBING:
5, wet and dry.
Resistance to smudging and
colour change (ISO 105-X12)

CLEANING:
Wipe the fabric with
a moist cloth.

Additional information in
www.kvadrat.dk

COMPOSICIÓN:
100% poliuretano

RESISTENCIA AL FUEGO:
DIN 4102 B1 con tratamiento FR
EN 1021-1/2 con tratamiento FR
IMO A.652(16) con tratamiento FR
NFPA 260
US cat. Tech. Bull. 117
ÖNORM B1/Q1 con tratamiento FR

RESISTENCIA A LA LUZ:
5-6 (ISO 1-8)

RESISTENCIA AL PILLING:
5 EN ISO 12945

ABRASIÓN:
>100.000 Martindale

SOLIDEZ AL FROTE:
5, en seco y húmedo.
Resistencia a las manchas y el
cambio de color (ISO 105-X12)

LIMPIEZA:
Usar un paño húmedo
para limpiar la tela.

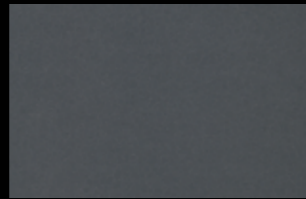
Información adicional en
www.kvadrat.dk



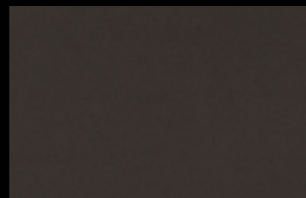
Cream White Upholstery
Tapizada Blanco Crema
60



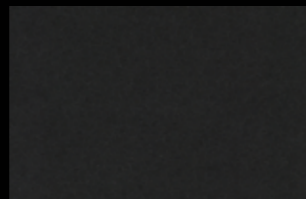
Beige Upholstery
Tapizada Beig
23



Graphite Grey Upholstery
Tapizada Gris Grafito
18



Chocolate Upholstery
Tapizada Chocolate
14



Black Upholstery
Tapizada Negra
04



Translucent Fabric

Tejido Traslúcido

COMPOSITION:
Polyester HT 1100 Dtex

BREAKING STRENGTH:
200 / 200 EN ISO 1421
daN / 5 cm

**ELONGATION UNDER
LOAD 20 daN:**
< 2,5 % EN ISO 1421

TEAR RESISTANCE:
35 / 35 daN DIN 53.363

ABRASION:
> 40.000 Martindale

COMPOSICIÓN:
Poliéster HT 1100 Dtex

RESISTENCIA A LA ROTURA:
200 / 200 EN ISO 1421
daN / 5 cm

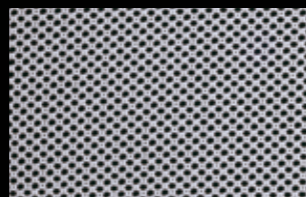
**ALARGAMIENTO BAJO
CARGA 20 daN:**
< 2,5 % EN ISO 1421

**RESISTENCIA AL
DESGARRO:**
35 / 35 daN DIN 53.363

ABRASIÓN:
> 40.000 Martindale



Black Translucent Fabric
Tejido traslúcido Negro



White Translucent Fabric
Tejido traslúcido Blanco



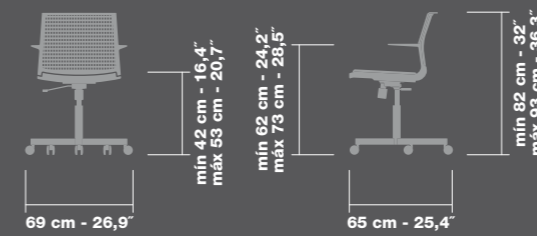
The arm rests have a total length of 20cm (8") and are an integral part of the aluminium frame structure, so that they are both a perfect match and extremely strong. All the bases are made of lacquered steel and the wheels are specially-designed for fragile floors.

Los apoyabrazos tienen una longitud total de 20 cm, pertenecen a la misma estructura de la carcasa de aluminio y presentan un elevadísimo nivel de consistencia y robustez. Las bases siempre son de acero lacado y las ruedas son especiales para suelos delicados.

STAFF

Basic measures Medidas básicas

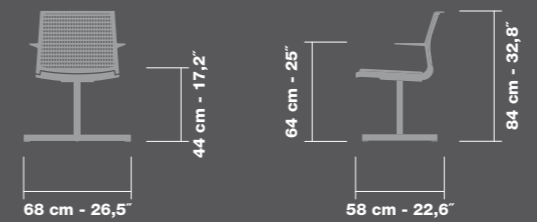
3400 / 3405



Rotating chair with arm rests, tilting with a gas piston system and five wheels base.
Silla giratoria con apoyabrazos, basculante con pistón a gas y base de 5 ruedas.

- 3400 - WHITE translucent fabric back.
Respaldo de tejido traslúcido BLANCO.
- 3405 - BLACK translucent fabric back.
Respaldo de tejido traslúcido NEGRO.

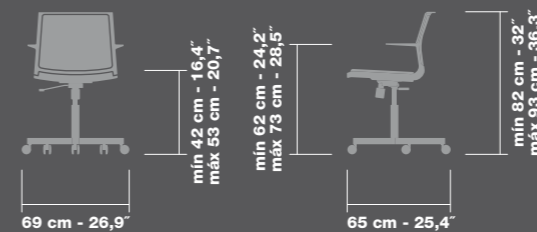
3415 / 3420



Rotating chair with arm rests, with four-pointed cross base.
Silla giratoria con apoyabrazos, con base fija en forma de cruz de 4 puntas.

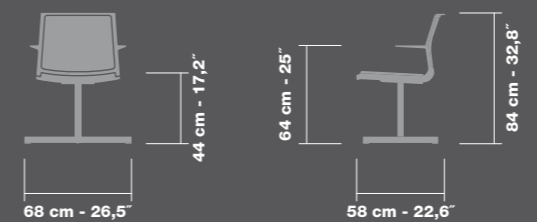
- 3415 - WHITE translucent fabric back.
Respaldo de tejido traslúcido BLANCO.
- 3420 - BLACK translucent fabric back.
Respaldo de tejido traslúcido NEGRO.

3430



Rotating chair with arm rests, tilting with a gas piston system and five wheels base. UPHOLSTERED.
Silla giratoria con apoyabrazos, basculante con pistón a gas y base de 5 ruedas. TAPIZADA.

3440



Rotating chair with arm rests, with four-pointed cross base. UPHOLSTERED.
Silla giratoria con apoyabrazos, con base fija en forma de cruz de 4 puntas. TAPIZADA.



The contents of this catalogue may be changed or cancelled at the discretion of the TRAMO management without prior notice.

TRAMO se reserva el derecho de efectuar cualquier modificación y anulación de los productos del catálogo vigente sin previo aviso alguno.

D.L. B-28.942-2010.
COPYRIGHT© GRUPO T DIFFUSION,S.A.
TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS.

Graphic design by Joan Buxadé.

GRUPO T DIFFUSION, S.A.

Barcelona, 72 - 74.
08820 El Prat de Llobregat
(Barcelona - Spain).

Nacional

Tel 934 796 970. Fax 934 796 973.

International

Tel +34 934 796 971. Fax +34 934 782 026.
grupo-t@grupo-t.com

GRUPO T DIFFUSION, USA

272 Fernwood Ave.
Edison, NJ 08837.
Phone 732 417 170.
Fax 732 417 1701.

www.tramo.com

